



National Institute for Public Health
and the Environment
Ministry of Health, Welfare and Sport

ምንጩ ቲቢ ዳህሳስ ናይቶም ምስኦም ዝራኸቡ ኣካላትን



እቲ ኣገዳሲ ክፋል ናይ ምክልኻል ሕግም ዓባይ ሰዓል (ቲቢ)፣ ምንጭን እቲ ዝግበር ዳህሳስ ርክባትን እዩ። ዕላማ ናይ ምንጭን ዳህሳ ርክባትን፣ ዳህሳስ ኣካይደኻ ነቶም ብባክተርያ ሕግም ዓባይ ሰዓል ዝተለኸፉ ሰባት ኣለሊኹ ብዝተኸኸለ መጠን ብቕልጠፍ ተፈጭሶም ከምዝሓውዩ ምግባር እዩ። እዚ ድማ ሕግም ቲቢ ከም ዘየማዕብሉ ይገብሮም። እዚ ናይ ሓበሬታ ወረቐት እዚ ብዛዕባ ዳህሳስ ርክባት ተወሳኺ ሓበሬታ ክትህበኩም ትኽእል እያ።

ዕድመ ኣብ ዝተገብረልኩም ግዜ ብዛዕባ ሞዕናኹም ንናይ ምርገጋጽ መርመራ ኪዱ

እቲ ክፍሊ ሞዕና ኣገልግሎት (GGD) ናይ ዓባይ ሰዓል መረጋገጺ መርመራ ንኽትገብሩ እንተዓዲሙኩም ኬድኩም ተመርመሩ። ሕግም ቲቢ) ሓደገኛ ብባክተርያ ዝለዓል ሕግም እዩ። እቲ ባክተርያ ከም ዘለኩምን ዘይብልኩምን ምፍላግ ኣገዳሲ እዩ። ንሞዕናኹምን ኣብ ክባቢኹም ንዝርከቡ ካልኣት ሰባትን ኣገዢ ኣገዳሲ እዩ። እቲ ሕግም ብሕክምና ክውገድ ይኽእል እዩ።

ምንጭን ዳህሳስ ርክባትን እንታይ ማለት እዩ፡

ገለ ሰባት ናይ ሳንቡእ ቲቢ (ንሳናቡእ ዘሞቅዕ) ምስ ዝህልዎም ንኽልኦት ሰባት ሕግም የተሓላልፉ። ንኣብነት እቲ ሕግም ንኣብነት፣ ብምስዓልን ምህንጻብን ብኣየር ኣቢሉ ናብ ካልኦት ይዘርጋሕ። ስለዚ ድማ እዩ ክፍሊ ኣገልግሎት ሞዕና (GGD) ነቶም ናይ ቀረባ ርክብ ዘለዎም ሰባት ናይ ዓባይ ሰዓል መርመራ ዝገብረሎም። እዚ ድማ ዳህሳስ ርክባት ይበሃል።

ዕላማ ናይ ዳህሳስ ርክባት ድማ ሕግም ኣረጋገጽኻ ምስ ሰባት ብዝተኸኸለ መጠን ብቕልጠፍ ናይ ሕግም ዓባይ ሰዓል ሕክምና ምግባር እዩ። እዚ ድማ ነቶም ሰባት ሕግም ዓባይ ሰዓል ከምዘየማዕብሉ ይገብሮም። ሓደ ሓደ ግዜ ገለ ካብዞም ሰባት እዚኣቶም ድሮ ኣቕዲሞም ተለኹጪም ጸኒሖም ክኾኑ ይኽእሉ እዮም። ቅልጠፍ ዳህሳስ ምክያድ ግን ካብቲ ዝርገሐ ቲቢ የድሕን።

ሓደ ሓደ ግዜ ዳህሳስ ናይቲ ምንጪ ብተመሳሳሊ መንገዲ እዩ ዝግበር። እዚ ድማ ዳህሳስ ናይ ምንጪ ይበሃል።



ምስል 1. ምንጭ እና የእውቂያ ምርመራ

እቶም ዝምርመሩ ሰባት ክመይ ዝኣመሰሉ እዮም፡

እቲ ተሓጋዚ ኣላይ ሕመማት ናይ ክፍሊ ኣገልግሎት ሞዕና (GGD) ዝርዝር ኣሰማት ሰባት ምስኡ ርክብ ዘለዎም ይሕዝ። እዚ እቶም ድማ ሰድራቤት፣ ኣዕሩኽ፣ መሳርሕቲ፣ ወይ ኣብ ትምህርቲ ብሓባር ዘለዉ ወይ ኣብ ክለባት ስፖርት ብሓባር ዘለዉ ክኹኑ ይኽእሉ። እቲ ክፍሊ ኣገልግሎት ሞዕና ነቲ ዝኣከቦ ሓበሬታታት ብምስጢር ይዕቅቦ።

እቶም ምስቲ ዝሓመመ ሰብ ቀጻሊ ዝኾነ ርክብ ዝነበሮም ሰባት ቅድሚ ኩሉ መርመራ ይግበረሎም። እቲ መርመራ ዝዚ ርክብ እዚ ሕማም ዓባይ ሰዓል ከምዘሎ እንተኣረጋገጸዎ እቶም ወሒድ ግዜ ሞራይ ምስቲ ሕመም ርክብ ዝነበሮም ካልኦት ሰባት ድማ ይምርመሩ እዮም። ወላ ንመርመራ ከይተዓደምኩም፣ ክትምር መሩ ዘለኩም ይመሰለኩም። እዚ ድማ ባዕልኹም ምስቲ ክፍሊ ኣገልግሎት ሞዕና (GGD) ተራኺብኩም ክትገብርዎ ትኽእሉ።

እቲ መርመራ መዓስ ክካየድ ይግብኡ።

ናይ ቲቢ መርመራ ካብታ ምስቲ ሕሙም ናይ መወዳእታ ርክብ ዝተገብረትላ ግዜ ድሕሪ ሸሞንተ ሰሙናት እንተ ተገብረ ዘተኣማምን ይኸውን። እቲ ሕሙም ዘየቋርጽ ሰዓል ምስ ዝህልዎ፣ እቶም ምስኡ ርክብ ዝነበሮም ሰባት ተጸዊዖም ቀዳማይ መርመራ ክግበረሎም ይኸእል። እቲ ካልኣይ መርመራ ድማ ድሕሪ ሸሞንተ ሰሙናት ካብቲ ቀዳማይ መርመራ ጸኒሑ ይግበር።

መርመራ ንኸመይ ዝበሉ ሰባት እዩ ዘገድስ።

ቲቢ ኣብቶም ትሑት ናይ ሕማም ተጸዋርነት ዘለዎም ሰባት ዝያዳ ቀልጢፋ ይላባዕ። ንስኹም ኩሉ ግዜ ከምዚ ዝስዕብ ምስ ዝሰመዓኩም ቀልጢፍኩም ምስቲ ናይ ክፍሊ ኣገልግሎት ጥዕና (GGD) ጨንፈር ቲቢ ኣብ ክባቢኹም ዝርከቡ ኣትገብሩ ከምዚ ዝስዕብ እንተኾይኑ እዩ፡-

- ንሕማም ቲቢ ዘመላኹቲ ተርእዮታት ምስ ዝረኣይኹም፣
- ብምኽንያት ሕማም ወይ መድሃኒታት ዝተዳኸመ ናይ ሕማም ምጽዋር ብኸዓት ምስ ዝህልወኩም፣
- ትሕቲ ሓሙሽተ ዓመት ዝዕድሚኡም ቆልዑ ምስቲ ሕሙም ርክብ ዘለዎም ምስ ዝህልዉኹም።

እቶም ኣዝዮም ፍሉጣት ምልክታት ናይ ቲቢ እዞም ዝስዕቡ እዮም፡-

- ምስዓል
- ምጉዳል ክብደት ወይ ሸውሃት ምዕጻው
- ልዑል መጠን ምቛት ኣካላት (ረስኒ)
- ኣብ ግዜ ለይቲ ምርሃጽ

መርመራ ዓባይ ሰዓል ብኸመይ ትገብሩ።

ብዙሓት ኣገባባት መርመራ ቲቢ ኣለዉ። እቶም መርመራታት ዉሑሳት እዮም። ንቆልዑትን ንነብስጸረት ውን ዉሑሳት ኣዮም።

- ቱበርኩሊን ናይ ቆርቦት መርመራ (Mantoux test)
እቲ መርመራ ቁሩብ ፈሳሲ ኣብ ቆርቦት ብምግባር ካብ ላዕለዋይ ጸጋማይ ኢድ ወጻኢ ብመርፍእ ወጊእካ ይወሃብ። እቲ ተሓጋዝ ክንክን ጥዕና ድሕሪ ክልተ ወይ ሰለስተ መዓልታት ነቲ ናይ መርመራ ቆርቦት ግብረመልሲ ክግምግሞ እዩ። ናይ ቆርቦት ግብረመልሲ ከም ንእሽቶ ሕቡጥ ባክተርያ ሕማም ዓባይ ሰዓል ከምዘለኩም ክትሕብር እዩ።

- ናይ ደም መርመራ (IGRA)
እዚ ቁምሶ ደም ምውሳድ የድልዮ፣ እቲ ቅምሶ ደም ንመርመራ ናብ ላቦራቶሪ ይለኣኩ። እዚ መርመራ እዚ ንሰኹም ቦቲ ባክተርያ ናይ ዓባይ ሰዓል ተለቢድኩም ከምዘለኹም ክሕብር ይኸእል። እቲ ውጽኢት መርመራ ድሕሪ ክልተ ወይ ሰለስተሰሙናት ይወሃብ።
- መርመራ ራጂ ኣፍልቢ (ናይ ሳናቡእ)
እቲ ናይ ኣፍልቢ መርመራ ራጂ (ናይ ሳናቡእ) ቀልጢፉ ብምንጻር ኣብ ሳንቡእ ሕግም ቲቢ ከምዘሎ የመላኸት። እቲ ውጽኢት ናይ ራጂ ኣፍልቢ ኣብ ውሽጢ ወ.ሐ.ዳት መዓልታት ክወሃብ ይኸእል።

ቦቲ እትህቡና ሓበሬታ እንታይ ንገብር፡

እቲ ክፍለ ሕክምና ዓባይ ሰዓል (GGD)፣ ነቲ ኣብ ውልቃዊ ሕክምናዊ ፋይልኩም ተዓቂቡ ዝርከብ ሓበሬታ ሕገ ብዝእዝዞ መሰረት እዩ ዝሕዞ። ነቲ መደብ ንምምሕያሽን ንምቁጽጻርን ደግ ብምስጢር ክስረሓሉ ይኸእል።

ዝኾኑ ሕቶታት፣ ዘይተነጻፉ ነገራት፣ ጥርግናት፣ ወይ መመለእታት ኣለዉኹምዶ፡

- ብኸብረትኩም ንኸፍሊ ምክልኻል ቲቢ ናይ GGD ኣብ ከባቢኹም ዝርከብ ተራኸቡ። ናይቲ መራኽቢ ዝርዝራት ደግ ኣብዚ ዝስዕብ ነቕሩጣ መርቡብ ሓበሬታ www.ggd.nl ከምኡውን ኣብቲ ናይ ክታቦት ዕድመ ክትረኽቡዎ ትኸእሉ።
- ብህፃናዊ ሕግም ቲቢ ዝምልከት ዝያዳ ሓበሬታ ኣብዚ ዝስዕብ ነቕሩጣ መርቡብ ሓበሬታ ክትረኽቡ ትኸእሉ- www.rivm.nl/tuberculosis

This information is available in English at:

Xogtaan oo Soomaali ah waxaa laga heli karaa:

Te informacje można znaleźć w języku polskim na stronie:

ብሕርቱ ትግርኛ ዝተተርጎመ መልክዕ ናይ'ዚ ሓበሬታ፣ ኣብ'ዚ ዝስዕብ ገጽ ክርከብ ይከኣል፡-

هذه المعلومات متاحة باللغة العربية في هذا الموضوع:

این معلومات به زبان دری در اینجا قابل دسترس است:



www.rivm.nl/en/tuberculosis/information-materials

Published by:

**National Institute for Public Health
and the Environment, RIVM**

PO Box 1 | 3720 BA Bilthoven

The Netherlands

www.rivm.nl/en

March 2022

Committed to *health and sustainability*